

Ban KHOK NA KO GENEVA



Rapport Annuel 2006

*Association Ban KHOK NA KO
Place de la Taconnerie 6
CH-1204 – GENEVA
Switzerland*

www.bankhoknako.ch

CCP: 17-341172-0

E-mail: khoknako@aquarius.ch

Editorial du Président

L'année 2006 a été marquée par une évolution de notre stratégie de projet : la formalisation des partenariats et l'adoption définitive d'un mode de collaboration et d'engagements communs.

L'implication des partenaires locaux sous forme de participation à la réalisation des projets est un facteur décisif pour la justification et la pérennité des actions.

Le fait de formaliser les procédures dès l'identification d'un besoin et de signer un accord pour les participations réciproques permet d'obtenir l'aval et le support des Autorités de tutelles.

En Novembre 2006, un Memorandum Of Agreement (MOU) global pour une durée de trois ans a été signé entre le Ministère de l'Education du Laos et l'Association. Cette convention nous donne les garanties de facilités et de support local. D'autre part, les MOU Techniques liés à chaque projets valident les actions et les engagements dans le cadre des normes et des stratégies en vigueur dans le pays.

Sur le plan des actions en cours, l'Aide Directe se poursuit avec succès. Nous avons volontairement limité le nombre d'enfants concernés à 10 pour des raisons de sécurité financière. En effet, nous devons rester en mesure de remplir nos obligations, y compris en cas où l'Association venait à manquer de ressources.

L'exploitation des Fermes Familiales se poursuit normalement et génère un fond d'exploitation qui permet d'autofinancer des initiatives locales (Entretien, santé animale, modernisation).

Deux projets d'école de village ont acquis des financements partiels suffisants pour commencer les travaux Ban Phouxai et Ban Xaisom Boun, ce dernier bénéficiera d'une « Ecole Intégrée » selon notre nouveau concept « Ecole_Ferme_Potager ».

Le projet des Fermes Villageoises au Nord Laos (Ressources Alternatives) n'est pas encore opérationnel par manque de financement suffisant, malgré son aspect d'urgence. Nous espérons qu'il pourra être réalisé en 2007.

Ceci met en évidence la problématique des financements partiels. Le fait d'avoir à chercher différentes sources pour un même projet introduit des délais peu compatibles avec nos objectifs d'efficacité dans la durée de conception et de déploiement des actions. De plus, les partenaires locaux impliqués risquent de se démotiver et l'Association peut perdre en crédibilité. L'effort sera donc de mettre en évidence cet aspect auprès de nos donateurs.

Y.-M.Ebinger, Président.

Introduction

L'Association BAN KHOK NA KO a été créée en 2004 pour apporter des solutions aux problèmes économiques des populations pauvres et minorités ethniques de la région Mékong située en Isarn (Thaïlande) et au Laos, ainsi que dans les régions montagneuses du Laos.

Il s'agit avant tout de donner une chance aux enfants de sortir du cercle infernal de la misère en leur permettant une scolarité normale.

Fondée sur une petite structure, elle fonctionne sur le bénévolat afin que les sommes à disposition soient intégralement distribuées.

Elle a trois objectifs principaux :

- *Distribuer une aide directe aux familles les plus démunies pour faciliter l'accès à la scolarisation des enfants.*
- *Donner une autonomie économique aux familles inactives par le biais de la création de fermes familiales.*
- *Participer aux développements liés aux conditions d'accès aux écoles et à l'amélioration des infrastructures scolaires.*

Initialement, pour des raisons opérationnelles, les actions ont été testées au niveau d'un village pilote, Ban Khok Na Ko. Les actions en cours se déroulent au Laos, dans les provinces de Phongsaly (nord, fermes), de Sekong, Salavan et Champassak (sud, écoles) et dans la région centre (Construction d'écoles).

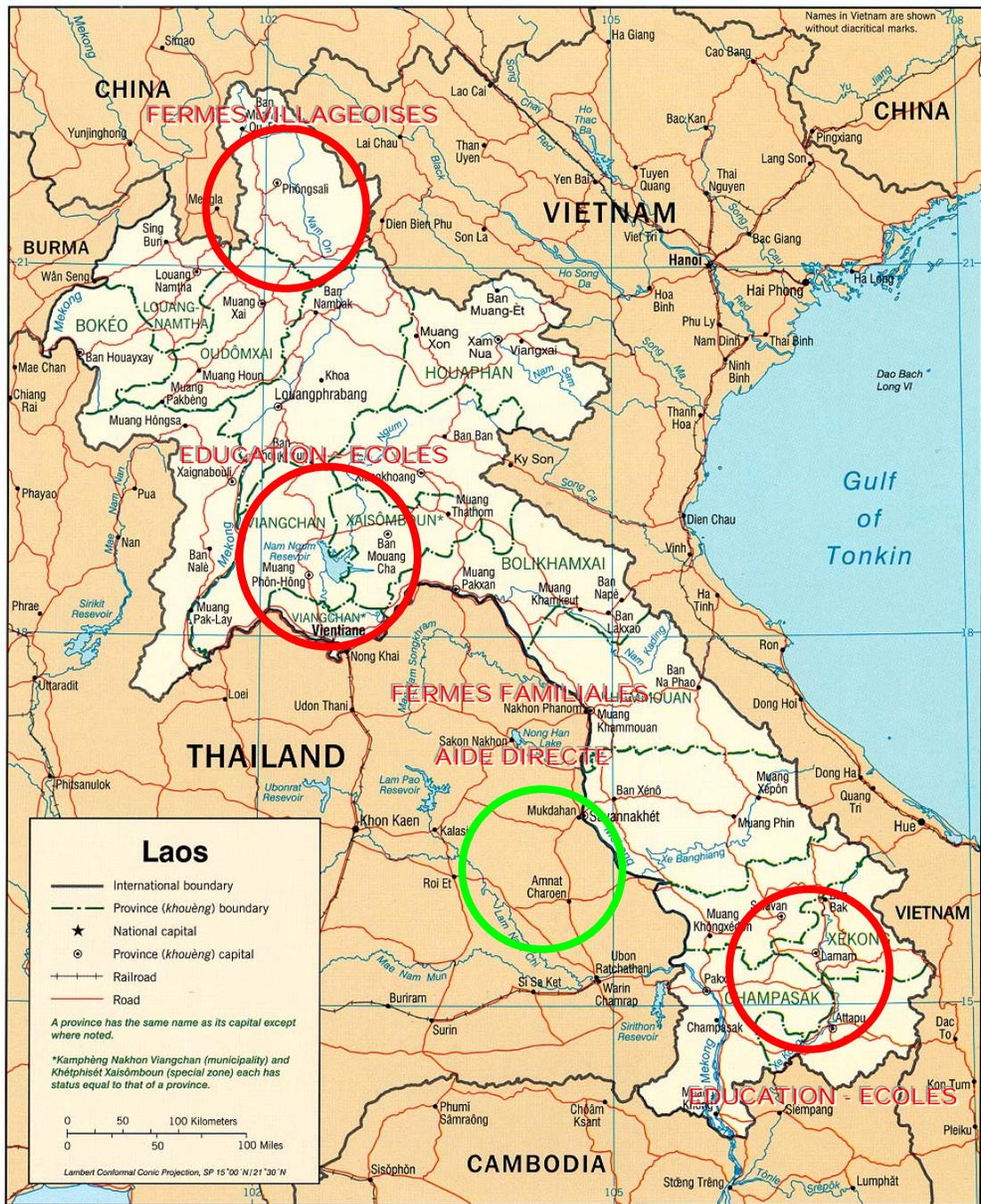
Soutenue par la Division des Affaires Extérieures (Solidarité Internationale) de Genève, la Ville de Genève, la Direction du Développement et de la Coopération (DDC Berne) et les SIG (Genève), l'Association Ban Khok Na Ko a un fonctionnement essentiellement basé sur les subsides distribués par les entreprises et les donateurs privés.

L'Association est à la recherche de partenaires désireux de s'engager moralement sur la durée.

Toutefois tout mode de soutien est le bienvenu.

Zones des actions et des projets

Au Laos et au nord-est de la Thaïlande (Isarn), dans la région frontière avec le Laos, la situation est précaire pour nombre de familles, ce qui explique les difficultés de scolarisation des enfants dès les premiers degrés de l'école. Les provinces montagneuses, difficiles d'accès, sont les plus défavorisées.



802411A1 (C00140) 7-03

Modes d'action de l'Association

- *Aide directe aux familles pauvres, monoparentales ou handicapées physiquement :*

versements mensuels

- *Création d'une source de revenu permettant à la famille de subvenir à ses moyens par son travail :*

financement de construction de fermes familiales.

- *Financement d'équipements scolaires de base :*

financement de la construction d' « Ecoles Intégrées ».

Terrains concernés

- *Aide Directe : Isarn Thaïlandais région Mékong. Taux de familles pauvres variables selon les villages et l'origine des populations.*
- *Fermes familiales et Villageoises : Isarn et Laos. Provinces montagneuses du Nord Laos en liaison avec les actions d'éradication de la culture du pavot. La ferme constitue une RESSOURCE ALTERNATIVE destinée à combler les besoins en revenus nécessaire pour la survie alimentaire.*
- *Equipements scolaires : Sud Laos, Plateau des Boloven, Provinces de Sararvan et Sekong.*
- *Ecoles et Ecoles Intégrées : Centre Laos, Ban Phouxai, Ban Xaisom Boun, ...*



Point de Situation (31 décembre 2006)

En Isarn

Depuis le second semestre 2004 :

- **10 enfants bénéficient de l'Aide Directe,**
- **5 fermes familiales sont en exploitation (« confiage ») sur un terrain de l'Association.**

Au Laos

Deux écoles sont en construction :

- **Une Ecole pour 150 élèves à Ban Phouxai (Province de Vang Vieng) avec atelier et Jardin Scolaire (décembre).**
- **Une « Ecole Intégrée » pour 150 élèves à Ban Xaisom Boun (Province de Vientiane), école avec Ferme Scolaire et Jardin Scolaire (mars 2007).**



Simulation de l'implantation de l'école de Ban Phouxai

Ecole Intégrée à Ban Xaisom Boun avec Ferme Scolaire, Sanitaires, Puits et Jardin Scolaire.



1. AIDE DIRECTE

Dix enfants de familles pauvres bénéficient d'une aide directe de CHF 32.- par mois. Cette somme permet de couvrir les dépenses liées à la fréquentation de l'école et garanti une situation nutritionnelle normale pour la famille. Les familles sont monoparentales ou avec parents handicapés dans l'impossibilité de travailler.

Les dix enfants concernés suivent normalement leur scolarité au vu des bulletins que nous recevons en chaque fin d'année scolaire. Les enfants ont été sélectionnés dans deux villages, Ban Khok Na Ko (Province de Yasothon) et Ban Nadee (Province voisine : Amat Chaoren).



Les résultats sont bons pour 6 enfants sur 10 et moyens pour les autres. En 2006 un enfant a quitté le cycle primaire en fin d'année scolaire 2006 (Avril) sans désir de continuer en Junior School. Sa préférence allait aux travaux agricoles, en accord avec ses parents. Un autre enfant a été sélectionné en remplacement.

Il est à noter que ces familles qui ont eu la possibilité de scolariser un ou des enfants ont acquis un statut social, aspect dont nous n'avions pas conscience initialement. Avoir des enfants normalement scolarisés s'est révélé être un facteur important d'intégration des familles pauvres.

Le nombre d'enfants reste actuellement limité à 10 pour des raisons de sécurité. L'Association doit être à même de satisfaire ses obligations à moyen terme quelles que soient ses éventuelles difficultés financières. Ceci fait partie de notre engagement moral et de notre responsabilité.

L'Aide Directe nécessite un fond de fonctionnement pour l'Association, en dehors du financement des projets spécifiques, qui font l'objet chacun d'un budget particulier.

Plan de désengagement :

En cas de nécessité de cessation de financement à travers l'Association, il nous faudra transformer les scolarisations en cours en actions de parrainages individuels de la part de tiers privés ou proposer une reprise par une ONG ou une autre association dont les missions sont du même esprit que l'Association Ban Khok Na Ko.

2. FERMES FAMILIALES DE Ban KHOK NA KO

L'exploitation des cinq fermes familiales se poursuit normalement avec un nombre variable d'animaux, nombre lié aux naissances sur le site et à la situation du marché en termes de revenu disponible pour l'investissement en jeunes animaux à engraisser. Le nombre total oscille entre 50 et 60 têtes.



Le complexe des fermes, à l'extrême droite la plantation de fourrage Stylo-184.

L'exploitation de ces fermes par des familles pauvres nécessite un suivi permanent pour les conseils de nutrition, la santé des animaux, la gestion de la nourriture et la prise en charge des achats et ventes d'animaux, de matériel ainsi que la tenue de la comptabilité. Il est bien entendu souhaité que les familles auxquelles sont confiées les exploitations deviennent autonomes avec le temps.

L'exploitation alimente un fond de fonctionnement prélevé sur les profits (10%), fond qui permet de couvrir les frais de vétérinaire et d'autofinancer les améliorations des fermes. En 2006, une adduction d'eau par citerne a été installée afin de pouvoir distribuer l'eau dans chaque enclos par un réseau fixe de tuyaux.



La grande citerne



...et le réseau

La plantation expérimentale de fourrage Stylo-184 a donné les résultats prévus bien que les animaux aient de la peine à manger les tiges, pourtant très riches en protéines. Il faut envisager de couper les plants plus hauts afin de bénéficier des parties les plus tendres. Nous avons par ailleurs eu la confirmation (CIAT-Laos) des qualités de ce fourrage et de sa bonne adaptation au Laos.



3. LES CONSTRUCTIONS D'ÉCOLES

Les actions (2005) de distribution de matériel dans 14 écoles des provinces du sud (Sékong, Salavan, Champassak), nous ont permis de réaliser à quel point l'infrastructure scolaire laotienne était précaire et souvent faite de constructions légères et provisoires. Ceci a incité l'Association à envisager le financement de bâtiments et à mettre en œuvre un concept d' « Ecole Intégrée ».

3.1 L'École de Ban PHOUXAI

Construction d'une École pour 150 élèves avec atelier de travaux manuels et sanitaires, avec participation locale par prise en charge des coûts de la main d'œuvre (25% du budget global). Il s'agit du remplacement d'une école «provisoire» construite en bois et matériaux légers et du remplacement de l'ameublement improvisé par le recours aux fabrications par les familles du village.

Cette construction a été formalisée par l'intermédiaire d'une « Grant Application Form » signée par le Chef du Village après consultation des collectivités locales (Association des Parents, Union des Femmes et Conseil des Anciens). Les signatures de ce document engagent la participation locale et la participation de l'Association. Ce document a servi de base à la signature d'un « MOU_Technique » avec le Ministère de l'Éducation, accord validant le lieu, les plans, les engagements réciproques et les modalités d'allocation des fonds.



L'École en construction. L'orientation a été modifiée en fonction des vents pour une meilleure ventilation. Les nouveaux sanitaires sont situés derrière l'ancienne école.

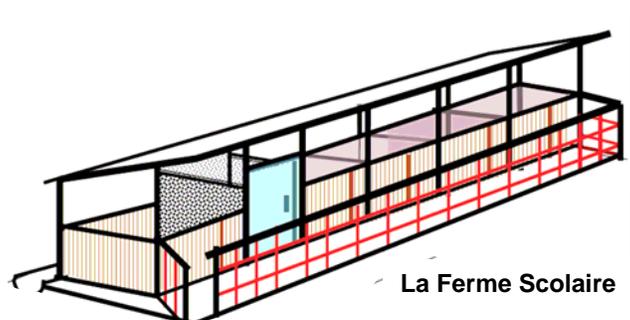


3.2 L'École de Ban XAISOM BOUN

La construction de cette école a commencé en 2000 et n'a jamais été terminée malgré les demandes de la collectivité locale. Seuls la dalle de ciment et la toiture ont été réalisées et depuis lors l'école est utilisée à ciel ouvert avec tout ce que cela implique comme désagrément, particulière mènent à la saison des pluies.



En accord avec les collectivités locales nous avons conçu un projet de finition de cette école selon notre concept d' «Ecole Intégrée » qui associe une ferme scolaire et un potager scolaire. Ce concept a été validé par le Ministère de l'Education car il présente l'intérêt de mettre en évidence l'utilité de l'école et son implication dans la vie quotidienne des familles de campagne. Cette visibilité n'est en effet pas toujours perçue par les parents qui ont tendance à préférer mettre la priorité sur les travaux familiaux et à considérer la fréquentation de l'école comme tout à fait secondaire.



Cette Ecole est prévue pour être jumelée avec une Ecole Primaire de Carouge-Genève. Les modalités de ce jumelage sont en cours de définition. L'école de Ban Xaisom Boun comprenant 5 degrés primaires, on peut envisager un jumelage classe par classe d'un même degré.

Les échanges d'images et d'informations entre ces deux écoles ont un intérêt pédagogique certain. On prévoit deux « leçons » par année consacrées aux écoliers et à l'école partenaire.

D'autre part, on souhaite que les classes genevoises financent les manuels des classes du village. Le montant est de environ 35.- CHF par classe et par année.

4. LES FERMES VILLAGEOISES (RESSOURCES ALTERNATIVES)

Ce projet, dans le cadre des « Ressources Alternatives » est poursuivi de façon parallèle bien que son financement ne soit pas encore acquis. Un financement partiel (20%) nous a permis de formaliser les contacts et l'organisation sur le terrain et d'avancer dans la stratégie de déploiement dans les villages de Chapou et Kodeng, dans la Province de Phongsaly, au Nord Laos.

Une partie du financement a bien sûr été provisionnée au bilan pour la poursuite de ce projet.

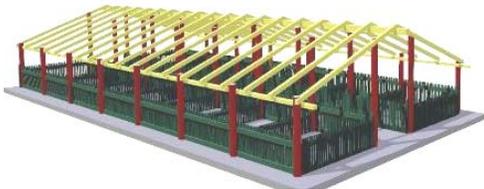
Nos contacts avec l'Institut Scientifique d'Agriculture Tropicale (CIAT, antenne de Vientiane) nous a confortés sur la pertinence et la validité des actions et solutions proposées, en accord avec la stratégie de développement de l'agriculture laotienne, programme LEAP du Gouvernement. Ce programme insiste sur les aspects apprentissage et diffusion des expériences agricoles.

Notre projet propose deux aspects innovants :

- a) L'introduction partielle (2 sur 30) d'animaux d'une race nouvelle pour ce type d'élevage traditionnel (Le cochon Landrace).*
- b) La fourniture de graines d'un nouveau fourrage CIAT Stylo-184, très riche en protéines, pouvant être consommé cru et dont la culture est très simple.*

Ces deux aspects permettront d'une part de raccourcir la durée d'élevage des porcs de moitié (6-7 mois en place de 12-14 pour atteindre le poids commercial) et de consacrer 2 à 3 heures de moins par jour pour la préparation de la nourriture (Femmes). La dissémination de ces nouveaux savoirs fait partie intégrante de l'impact de ce projet.

Ce projet est destiné à s'autofinancer après une période d'une année pendant laquelle l'Association va dédommager le Vétérinaire de District pour le suivi.



Ce programme présente un caractère d'urgence dans la mesure où actuellement les populations de ces villages ont tendance à quitter la communauté pour aller s'établir près des routes ou des centres « urbains ».

Cette désertion contribue à l'appauvrissement des familles. Les tendances sont alarmantes dans la mesure où il se pourrait que ces villages soient complètement abandonnés dans les dix ans qui viennent (Ducourtieux, 2006).

Ce projet est en but au manque de financement et il s'agit là d'un lourd handicap dans la mesure où sur le terrain beaucoup de personnes sont impliquées ou ont été impliquées. Un long délai d'organisation est nuisible pour la motivation et pour la crédibilité de l'Association.

BILAN ET ENSEIGNEMENTS DE L'ANNEE 2006

Le Projet Pilote pour le village de Ban Khok Na Ko fonctionne avec succès et a démontré la validité du concept, tant sur le plan de l'Aide Directe que pour l'exploitation des cinq Fermes Familiales en mode d'autofinancement.

Les projets dans le domaine scolaire au Laos ont été organisés rigoureusement avec la participation des acteurs locaux et des collectivités locales.

Les projets ont été validés formellement à tous les niveaux. En effet, de telles interventions se doivent de respecter les besoins réels et les normes et contextes de développement.

Les raisons des succès sont :

- a) Bon choix des contextes d'intervention*
- b) Excellence des Responsables locaux*
- c) Relations de confiance au niveau ministériel*
- d) Soigneuse préparation des projets.*
- e) Suivi intensif et rigoureux*
- f) Adaptabilité et motivation des partenaires.*

Les projets de l'Association sont initialisés par des besoins exprimés formellement par les acteurs locaux et collectivités locales.

La procédure standard est la suivante :

- o Les collectivités locales signent la requête et un engagement de participation pour le projet.*
- o Le Projet est soumis à l'autorité ministérielle compétente pour validation par l'intermédiaire d'un Mémoire d'Entente (MOU), document technique décrivant le Projet et les engagements réciproques.*
- o L'exécution du projet commence et le financement est engagé sur factures des travaux et services réalisés.*

Les activités de l'Association au Laos font l'objet d'une Convention Cadre de 3 ans signée avec le Ministère de l'Education, convention formalisant les principes d'engagements réciproques et de respects des lois et normes en vigueur au Laos.

(Toutes les pièces formelles et conventions sont accessibles sur le site web de l'Association)

- o Les projets faisant l'objet de financement partiel sont inconfortables dans la mesure où nous avons toujours mis en exergue nos dynamiques et capacités de mise en œuvre rapide des actions.*

Nous devons nous efforcer de convaincre nos partenaires de financer la totalité d'un projet pour éviter des délais de mise en œuvre inappropriés.

OBJECTIFS POUR L'ANNEE 2007

- *Le projet des Fermes Villageoises du Nord doit se concrétiser.*
- *Deux projets d' « Ecoles Intégrées » sont envisagés dans les provinces Khamouane (Centre) et de Sékong (Sud).*
- *Le jumelage des Ecoles que nous soutenons avec des Ecoles genevoises.*
- *L'Aide Directe se poursuit.*
- *De façon interne, nous nous devons de trouver des solutions au problème des relations publiques et de la Recherche de Fond. En effet, notre force de travail ne semble pas suffisante pour atteindre les objectifs financiers. Faute de manifestation publique, chaque membre se doit d'activer son réseau personnel pour mieux faire connaître l'Association.*
- *Nous devons nous efforcer de convaincre nos partenaires de financer la totalité d'un projet pour éviter des délais de mise en œuvre inappropriés.*
- *Le nouveau site Web de l'Association a été mis en ligne en janvier 2007. Il est à souhaiter qu'il nous permettra d'améliorer notre visibilité*

REMERCIEMENTS

Nous remercions nos soutiens privés, anonymes ou non, tant pour leur aide que pour leurs conseils ainsi que la Fiduciaire MEF, notre Organe de Contrôle.

Nous pensons aussi particulièrement aux personnes résidant ou ayant été présentes au Laos, personnes dont le travail nous est indispensable.

Nous n'oublions pas nos correspondants scientifiques institutionnels ou membres d'Organisations Non Gouvernementales avec lesquels nous avons pu dialoguer pour affiner et valider nos projets.

Nous remercions les Diplomates et les Délégués de la Coopération Suisse, à Bangkok et à Vientiane, qui nous ont apporté leur appui et leurs pertinents conseils ainsi que les représentants des Autorités Laotiennes, à tous les niveaux, qui ont toujours collaboré avec efficacité, disponibilité et amabilité.

Nous remercions le Fond de Mécénat des Services Industriels de Genève pour sa fidélité ainsi que le Service de la Solidarité Internationale de Genève et la Commission de Coopération de la Ville de Genève pour leur intérêt et leur indispensable soutien.

RESUME DES ACTIVITES DE L'ANNEE 2006.

- *Poursuite normale de l'Aide Directe, suivi.*
- *Exploitation des 5 fermes de Ban khok Ko, gestion, conseil, suivi.*
- *Expérimentation du fourrage CIAT Stylo_184 sur le terrain de Ban Khok Na Ko*
- *Fermes de Phongsali : poursuite de l'élaboration du projet selon les enseignements de la Mission sur le terrain de Novembre 2005.*
- *Elaboration du projet pour l'école de Ban Phouxai : Plans d'architecture, contact avec les fournisseurs, devis et budgets, formalités et conventions.*
- *Elaboration du projet de l'école de Ban Saixom Boun : Plans d'architecture, contact avec les fournisseurs, devis et budgets, formalités et conventions.*
- *Elaboration du nouveau Site Web de l'Association.*
- *Officialisation du Bureau de Liaison en Isarn (Nong Takong)*

Conventions signées en 2006 :

- *Convention de participation avec le Village de Ban Phouxai*
- *Convention de participation avec le Village de Ban Xaisom Boun*
- *Convention Cadre de Coopération (MOU) avec le Ministère de l'Education du Laos portant sur 3 ans (2006 - 2009)*
- *Convention technique avec le Ministère de l'Education du Laos pour l'école de Ban Phouxai*
- *Convention technique avec le Ministère de l'Education du Laos pour l'école de Ban Xaisom Boun.*

Interlocuteurs de l'Association :

Vientiane :

- *Mr. Khamoun Saklokham : Directeur de L'Enseignement Général, Ministère de l'Education du Laos.*
- *Mrs. Somchine Phanarat : Coordinatrice, Ministère de l'Education du Laos*
- *Mr. Bouangeun Khamsouksanga, chargé de Missions de l'Association.*

Ban Phouxai :

- *Mr. Bouasy Phommaveng, Vang Vieng, Ecole de Ban Phouxai.*

Ban Xaisom Boun :

- *Mr. Xieng Khouy Sisomphou, Maire du Village de Ban Xaisom Boun.*

Ban Khok Na Ko :

- *Mrs. S.Sae Tan, Coordinatrice de l'Association, responsable de l'exploitation des fermes et du bureau de liaison de l'Isarn.*

Missions 2006 :

- *Vientiane, Ban Phouxai : avril 2006*
- *Vientiane, Ban Xaisom Boun : septembre 2006.*
- *Vientiane, Ban Phouxai, Isarn : novembre 2006*

Budget - Comptes - Bilan 2006

ASSOCIATION Ban KHOK NA KO				
BILAN 2006				
		APPROUVE	DEPENSES	%
	Isarn - Laos	2006	2006	
Désignation				
1. PERSONNEL (Sur place)				
1.1. Personnel national Coordinateur Laos	Monsieur B.Khamsouksanga	600.00	568.68	
1.2. Personnel national Coodinateur Isarn	Madame S.SAE TAN	2'400.00	2'445.18	
1.3. Autres charges salariales	Primes Décembre		500.00	
1.4. Consultants	ONG - Laos			
1.5. Interprète				
1.6. Honoraires + frais divers sur place	Frais Divers Laos	300.00	400.00	
Sous total personnel		3'300.00	3'913.86	120
2. FORMATION, PREVENTION				
2.1. Formation des professionnels nationaux				
2.2. Matériel Didactique	Imprimante BanKhokNaKo		140.85	
2.3. Hébergement et alimentation	Laos-Vientiane-Vang Vieng	200.00	264.65	
2.4. Déplacement Locaux				
2.5. Frais d'impression				
2.6. Frais de déplacement	Divers	500.00	200.00	
2.7. Voyages	Laos Internes	500.00	408.80	
Sous total formation/prévention		1'200.00	1'014.30	83
3. SOUTIEN AUX PARTENAIRES				
3.1. Appui légal, juridique	MOU, visas.	100.00	160.35	
3.2. AIDE DIRECTE	Aide Directes à 7 familles	5'460.00	4'200.00	
3.3. Jurist-Notaire Contrat terrain	BanKhokNaKo	500.00	551.00	
3.4. Expertise				
3.5. Mission d'évaluation				
Sous total, appui partenaires		6'060.00	4'911.35	81
4. CONSTRUCTIONS-TERRAINS				
4.1. Construction Ecole de Ban Phouxai		30'000.00		
4.2. Investissement dans locaux				
4.3. Frais de construction	4 Fermes Familiales - Finition	6'260.00	5'258.77	84
4.4. Frais de logistique, Expéditions, Douane	(Et Accompagnement)	200.00	200.00	
4.5. Autres frais				
Sous total construction		36'460.00	5'458.77	
5. ACHAT DE CONSOMMABLES				
5.1. Médicaments-Vaccins-Vétérinaire				
5.2. Nourriture				
5.3. Autres (Animaux)				
Sous total consommables				

Total Action Terrain		47'020.00	17'743.46	38
6. ADMINISTRATION				
6.1. Loyer				
6.2. Fournitures de bureau	Graveur_CD	100.00	129.00	
6.3. Courrier, Téléphone, Fax		600.00	398.00	
6.4. Electricité, Eau				
6.5. Messagerie		120.00	120.00	
6.6. WEB_site			110.00	
6.7. ADSL-Bluewin		588.00	588.00	
6.8. Entretien machines et équipement				
6.9. Taxes diverses (frais bancaires)				
6.10. Frais CCP		100.00	67.30	
6.11. Intérêts CCP			-20.85	
Sous total administration		1'508.00	1'391.45	92
7. AUTRES				
Frais de gestion des projets		3'000.00	3'000.00	
DEPENSES		51'528.00	22'134.91	43
Web_SITE			3'000.00	
Main d'œuvre Ban Phouxai			10'000.00	
Suivi et activités post-project (Membres)			2'000.00	
Dépenses et participations (total)			37'134.90	
CCP (avoir 31.12.2006)			32'382.44	
CAISSE		4'732.00	-128.35	
RECETTES				
Participation de l'Association		2'000.00	2'000.00	
Participations Locales	Ban Phouxai Village	10'000.00	10'000.00	
Donation en nature	WEB_site	3'000.00	3'000.00	
Autres bailleurs de fonds (spécifier)				
SOLIDARITE INTERNATIONALE		30'000.00	30'000.00	
DDC		6'260.00	6'260.00	
Services Industriels Genève		5'000.00	5'000.00	
Fond Coopération VdG				
BUDGET TOTAL		56'260.00	56'260.00	

MEF - François COCHET
Mandat, expertise et fiscalité

Objet: *Comptes annuels au 31 décembre 2006*
Rapport du comptable 2006

Pour: *Association Ban Khok Na ko*

Date: *le 22 mars 2007*

Association Ban Khok Na Ko
Genève

Genève, le 22 mars 2007

RAPPORT DU COMPTABLE
Pour l'exercice clos le 31 décembre 2006

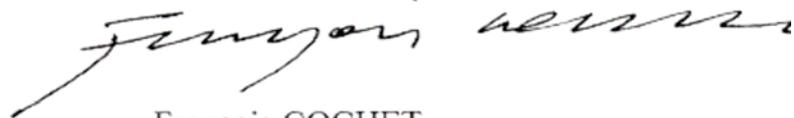
En notre qualité de comptable de votre association, nous avons passé toutes les écritures à l'activité de l'exercice 2006.

Nous vous avons donné:

- le bilan et le compte de pertes et profits concordant avec la comptabilité.
- toutes les pièces justificatives classées et numérotées.
- le grand livre.

Sur la base de notre comptabilité, nous attestons que les comptes qui vous sont soumis, ne présentent aucun déficit ni d'excédent de recette.

M E F



François COCHET

Annexes mentionnées

ASSOCIATION BAN KHOK NA KO - Genève

BILAN AU 31 DECEMBRE 2006

ACTIF

CCP pour Ecole Ban Phouxai	Fr.	32'382.44
Caisse	Fr.	128.35

PASSIF

Monsieur Yannick Ebinger 105.69

Répartition du Capital

Capital au 01.01.06 13'280.00

Résultat au bilan 19'125.10

Capital au 31.12.06 Fr. 32'405.10

TOTAL BILAN

Fr. 32'510.79 Fr. 32'510.79

Genève, le 22 mars 2007

ASSOCIATION BAN KHOK NA KO - Genève

COMPTE DE PERTE ET PROFITS

du

1ER JANVIER 2006 AU 31 DECEMBRE 2006

PRODUITS

Dons & cotisations	Fr.	11'260.00
Solidarité internationale		30'000.00
Participation membres Ass.		2'000.00
Participation locales Ban Phouxai.		10'000.00
Donnation technique Membre		3'000.00

CHARGES

Frais d'administration	Fr.	1'391.45	
Frais Juridiques et Adm. Laos		711.35	
Aide directe		4'200.00	
Coordination locale		3'913.85	
Construction, réhabilitation		5'619.42	
Logistique et développement de projets		3'000.00	
Frais de déplacement		1'700.00	
Alternative		1'598.83	
Constitution du WebSite		3'000.00	
Ecole Ban Phouxai (MO)		10'000.00	
Frais suivi des projets		2'000.00	
Excédent de recettes		19'125.10	
		<hr/>	<hr/>
	Fr.	56'260.00	Fr. 56'260.00
		<hr/>	<hr/>

Genève, le 22 mars 2007